

これは、二〇一一年六月一日、この年度の神戸芸術工科大学（神戸市西区）で担当した組合講義をはじめるにあたって「情報デザイン論」（二年生）の冒頭に述べた「学問とは何か」。この講義のあと、「世界の用字系と文字の排列方向」というテーマで、新型核爆弾による第三次世界大戦の三七年後の世界を描いた大友克洋の傑作漫画『AKIRA』の日本語原作と英文版を比較して学んだ。見開きの右から左へ進む日本語版に対し、英文版は左から右へ進む。文字の排列方向についての先行研究には宮崎市定「歴史的地域と文字の排列法」（『アジア史研究 第二』一九五九）がある。宮崎はここで「どちらでもよい事が、どちらかに決定されている」という事実の持つ意義を強調している。

また、翌六月一日の「編集・表現論」(三年生)の冒頭でもこの学問論を述べた後、「書法から活字へ」というテーマで文字デザインが歴史と社会、技法と書体ごとにそれぞれ特徴を持つことを学んだ。

私の担当講義を始めるにあたり、学問とは何かについての私のかんがえを自己紹介を兼ねて話しておきたいとおもいます。

私は四〇年前に高校を中途退学してから——途中何年かの自営農業をはさんで——ずっとフリーランスをやってきました。数年前にドイツへ行く機会があつたのですが、その時に見聞したことは、私が高校を中退した動機はけつして間違つていなかつたと再確認するに充分なことでした。

（三）「○」（四）「○」（五）「○」（六）「○」（七）「○」（八）「○」（九）「○」（十）「○」（十一）「○」（十二）「○」（十三）「○」（十四）「○」（十五）「○」（十六）「○」（十七）「○」（十八）「○」（十九）「○」（二十）「○」（二十一）「○」（二十二）「○」（二十三）「○」（二十四）「○」（二十五）「○」（二十六）「○」（二十七）「○」（二十八）「○」（二十九）「○」（三十）「○」（三十一）「○」（三十二）「○」（三十三）「○」（三十四）「○」（三十五）「○」（三十六）「○」（三十七）「○」（三十八）「○」（三十九）「○」（四十）「○」（四十一）「○」（四十二）「○」（四十三）「○」（四十四）「○」（四十五）「○」（四十六）「○」（四十七）「○」（四十八）「○」（四十九）「○」（五十）「○」（五十一）「○」（五十二）「○」（五十三）「○」（五十四）「○」（五十五）「○」（五十六）「○」（五十七）「○」（五十八）「○」（五十九）「○」（六十）「○」（六十一）「○」（六十二）「○」（六十三）「○」（六十四）「○」（六十五）「○」（六十六）「○」（六十七）「○」（六十八）「○」（六十九）「○」（七十）「○」（七十一）「○」（七十二）「○」（七十三）「○」（七十四）「○」（七十五）「○」（七十六）「○」（七十七）「○」（七十八）「○」（七十九）「○」（八十）「○」（八十一）「○」（八十二）「○」（八十三）「○」（八十四）「○」（八十五）「○」（八十六）「○」（八十七）「○」（八十八）「○」（八十九）「○」（九十）「○」（九十一）「○」（九十二）「○」（九十三）「○」（九十四）「○」（九十五）「○」（九十六）「○」（九十七）「○」（九十八）「○」（九十九）「○」（一百）「○」

田畠\*（田畠弘也）：「Twitter（ツイッター）」の日本語化について

ハイデルベルクはドイツの学園都市です。ここ神戸の学園都市に神戸芸術工科大学があるように、ハイデルベルクもまたドイツで最も古いルブレヒト・カール大学ハイデルベルク（通称ハイデルベルク大）をはじめ、ハイデルベルク教育専門大学など大学や研究機関が多く、伝統ある街です。街を歩くと素敵な古本屋さんもあります。街を象徴する川、橋、城がとても美しく印象的でした。

ここに二〇世紀初めまで数百年にわたって学生牢といいうものがあったのです。自由意志によつて学生組合に加入している学生は、たとえ国家の法律に反することがあつても、警察に逮捕されることも國家の裁判に服することもなかつたのです。大学のなかで刑に服していただからです。学生が、自分は学生組合に属していると告げれば、警官は交番にもどつて報告書に書くだけだつたと、マーク・トウェイン（一八三五—一九一〇）は体験記『ヨーロッパ徒步の旅』に記しています。

つまり、大学の自治とはこのよくな／＼二重権力／＼として、すなわち、いわば「法外」の別の国家として培われてきたわけです。真理をめざす批判的な行為、学問の研究や表現の自由は、このように時々の政府や国家権力と対峙する自分たちの権力をを持つことによつて保障されてきたのです。

「……批評家は、必ずしも、その批評の対象である作家の立場を理解せねばならぬ。たゞ、批評家は、必ずしも、その批評の対象である作家の立場を理解せねばならぬ。」  
「批評家は、必ずしも、その批評の対象である作家の立場を理解せねばならぬ。」  
「批評家は、必ずしも、その批評の対象である作家の立場を理解せねばならぬ。」

技术科学与管理科学系，机械工程系，电气工程系，材料科学与工程系，信息科学与工程系，人文社科系等。